



# ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

## РАСПОРЯЖЕНИЕ

от 14 ноября 2015 г. № 2316-р

МОСКВА

### **О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Филиппины о создании Совместной Российско-Филиппинской комиссии по торговому и экономическому сотрудничеству**

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минэкономразвития России согласованный с заинтересованными федеральными органами исполнительной власти и предварительно проработанный с Филиппинской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Филиппины о создании Совместной Российско-Филиппинской комиссии по торговому и экономическому сотрудничеству (прилагается).

Поручить Минэкономразвития России провести переговоры с Филиппинской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства  
Российской Федерации



Д.Медведев

## **СОГЛАШЕНИЕ**

### **между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Филиппины о создании Совместной Российско-Филиппинской комиссии по торговому и экономическому сотрудничеству**

Правительство Российской Федерации и Правительство Республики Филиппины, именуемые в дальнейшем Сторонами,

желая развивать и укреплять торговые и экономические отношения между двумя государствами, основанные на принципах равноправия и взаимной выгоды,

согласились о нижеследующем:

#### **Статья 1**

Стороны учреждают Совместную Российско-Филиппинскую комиссию по торговому и экономическому сотрудничеству (далее - Совместная комиссия), целью которой является содействие проведению консультаций и продвижению торгового и экономического сотрудничества между Сторонами.

Стороны способствуют достижению высокого уровня торговли и инвестиций между ними в соответствии с законодательством государств Сторон.

#### **Статья 2**

1. Сопредседателями Совместной комиссии являются заместитель Министра экономического развития Российской Федерации и заместитель директора (в ранге заместителя министра) Департамента торговли и промышленности Республики Филиппины.

2. Составы национальных делегаций Совместной комиссии определяются ее сопредседателями. В состав Совместной комиссии входят должностные лица государств Сторон, включая, но не ограничиваясь представителями государственных органов, курирующих вопросы торгово-экономического и инвестиционного сотрудничества, а также внешней

политики. Эксперты и консультанты как частного, так и государственного секторов могут быть привлечены по просьбе любой из Сторон для участия в заседаниях Совместной комиссии.

3. В соответствующих случаях Совместная комиссия может создавать рабочие группы для обсуждения вопросов и проблем сотрудничества в рамках их компетенции. Рабочие группы устанавливают регламент своей работы. Рабочие группы докладывают Совместной комиссии о договоренностях, достигнутых в ходе их заседаний.

4. При необходимости между заседаниями Совместной комиссии могут проводиться встречи сопредседателей Совместной комиссии.

### Статья 3

Совместная комиссия осуществляет следующие функции:

изучает пути и средства для обеспечения надлежащей координации и оперативного принятия мер по эффективной реализации положений настоящего Соглашения;

определяет меры по продвижению торговли и инвестиций между хозяйствующими субъектами государств Сторон;

осуществляет обмен информацией по вопросам торговли, инвестиций, экономических отношений, соответствующих законодательству государств Сторон с целью взаимной выгоды;

определяет области (сектора), в которых сотрудничество может быть активизировано и расширено, и предлагает соответствующие рекомендации;

предлагает соответствующие меры для урегулирования вопросов, возникающих в связи с реализацией положений настоящего Соглашения;

проводит консультации и организовывает поездки или миссии в целях решения отдельных торгово-экономических и инвестиционных вопросов и достижения взаимных целей;

рассматривает другие вопросы, касающиеся торговли, инвестиций и экономического сотрудничества.

### Статья 4

1. Совместная комиссия собирается регулярно или по мере необходимости поочередно в Российской Федерации и Республике Филиппины в сроки, согласованные Сторонами.

2. Повестка дня каждого заседания Совместной комиссии должна быть согласована не менее чем за 1 месяц до даты проведения заседания в целях осуществления Сторонами необходимой подготовки.

3. Сторона, принимающая заседание Совместной комиссии, подготавливает протокол заседания Совместной комиссии на английском языке, который по итогам ее проведения подписывается сопредседателями.

#### Статья 5

Любые споры и разногласия между Сторонами, возникающие в связи с толкованием, применением и реализацией настоящего Соглашения, разрешаются путем консультаций по дипломатическим каналам.

#### Статья 6

1. Каждая Сторона, направляющая своих представителей для участия в заседаниях Совместной комиссии и ее рабочих групп, несет расходы на проезд и пребывание своих представителей.

2. Расходы на организацию работы и проведение заседаний Совместной комиссии и ее рабочих групп берет на себя принимающая Сторона.

#### Статья 7

1. Настоящее Соглашение не затрагивает прав и обязательств каждой из Сторон, предусмотренных международными договорами, участником которых является ее государство.

2. Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

3. Настоящее Соглашение может быть изменено по обоюдному письменному согласию Сторон.

4. Любая из Сторон может прекратить действие настоящего Соглашения в любое время путем направления письменного уведомления другой Стороне по дипломатическим каналам не позднее чем за 6 месяцев до предполагаемой даты прекращения его действия.

